



CHECK! „sehr gut“

Fazit: „Der Sprachübersetzer TTL-105 überzeugt in der Praxis und mit perfekter, einfacher Bedienung.“
Ausgabe 11/20 NX-4668-43



Platz 4 von 10

„Top-Technik-Geschenke“

Ausgabe 12/20 NX-4906-43



Online-Tipp

Fazit: „Seine Hauptaufgabe, die Übersetzung gesprochener Sprache in Echtzeit, erledigt das Gerät hervorragend. (...)“

Ausgabe 06/22 ZX-5132-43



Texte einfach abfotografieren und sofort übersetzen

„Rumpsteak mit...“



„Mantenerse sano“

„Reste en bonne santé“



„Bleiben Sie gesund“



Übersetzt in Echtzeit mit Sprachausgabe! Nur 0,2 Sekunden Reaktionszeit!

Unterhalten Sie sich in bis zu 106 Sprachen!

Konferenz-Schaltung mit allen 3 Modellen

Mit Kamera zur Bildübersetzung



5-MP-Kamera



② TTL-110



Bluetooth WiFi

statt! € 299,95

ab € 129,99



③ TTL-115



Bluetooth WiFi



① TTL-105



Bluetooth WiFi

Mobile Sprachübersetzer für die Hosentasche

Diese Technikwunder übersetzen bis zu 106 Sprachen blitzschnell in Echtzeit

Sehen Sie nicht mehr lange im Wörterbuch nach. Übersetzen Sie **offline zwischen 12 Sprachen** – darunter Deutsch, Englisch, Französisch, Italienisch und Spanisch. Und bis zu 106 Sprachen über WLAN und 4G.

- ▶ **5-MP-Kamera** zum Übersetzen von Texten auf Speisekarten u.v.m.
- ▶ Aufnahme-Funktion mit bis zu 1 Stunde Aufnahmedauer
- ▶ **Bluetooth** für Verbindung zu Kopfhörern & Lautsprechern
- ▶ Manuelle Spracheinstellung und **automatische Spracherkennung**, optionale Sprachausgabe per Dual-Lautsprecher
- ▶ **WiFi-kompatibel**: unterstützt WLAN IEEE 802.11b/g (2,4 GHz)
- ▶ **Touchscreen-Display**: zeigt verwendete Sprachen, erkannten Text mit Übersetzung, Datum, Uhrzeit und Akkustand an

① Mit WLAN und 106 Sprachen

Ihr kleines Taschentalent beherrscht 106 Sprachen!

- ▶ Mikrofon mit **aktiver Geräusch-Unterdrückung**
- ▶ Stromversorgung: integrierter Li-Ionen-Akku für bis zu 10 Stunden Laufzeit, lädt per USB (Netzteil bitte dazu bestellen)

Bestell-Nr. NX-4668-43 statt! € 299,95 € 129,99

② Mit WLAN, 4G-Unterstützung und 75 Sprachen

- ▶ Unterhalten Sie sich ganz bequem in 75 verschiedenen Sprachen.
- ▶ Mikrofon mit **aktiver Geräusch-Unterdrückung**
- ▶ **Nano-SIM-Karten-Steckplatz** für weltweite Übersetzer-Funktion, mit 4G-Unterstützung

- ▶ Stromversorgung: integrierter Li-Ionen-Akku für bis zu 10 Stunden Laufzeit, lädt per USB (Netzteil bitte dazu bestellen)

Bestell-Nr. NX-4906-43 statt! € 329,90 € 169,99

③ Mit WLAN, 4G-Unterstützung und 106 Sprachen

- ▶ Mit großem IPS-Touchscreen und 10,2 cm Bild diagonal (4").
- ▶ Zwei Mikrofone mit **aktiver Geräusch-Unterdrückung**
- ▶ **SIM-Karten-Steckplatz** für weltweite Übersetzer-Funktion, mit 4G-Unterstützung
- ▶ Stromversorgung: integrierter Li-Ionen-Akku für bis zu 12 Stunden Laufzeit, lädt per USB (Netzteil bitte dazu bestellen)

Bestell-Nr. ZX-5132-43 statt! € 369,90 € 199,99

In wenigen Minuten aufgebaut

Auch mit Vordach



Fazit: „... sein Geld wirklich wert“
Ausgabe 05/15 NC-8835-43

Konstruktiv

Empfehlung der Redaktion
Ausgabe 04/16 NC-8835-43

Camping

Ausgabe 07/14 NX-7047-43

Abenteuer Leben

Fazit: „Bietet viel mehr Schlafkomfort als ein gewöhnliches Zelt“
Ausgabe 08/20 NX-7047-43



2. Schlafsack

4. Zelt

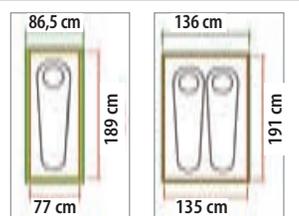
3. Matratze

1. Camping-Liege

4 in 1:
komplett mit
Zelt, Bett, Schlafsack
& Matratze

PREIS-HIT

statt! € 369,90
ab
€ 219,99



Jeweils für 1 und 2 Personen



Camping-Liege wird mit Matratze zum Feldbett

Inklusive Schlafsack und Kissen

Platzspar-Wunder: das **4in1**-Camping-Zelt

Jetzt auch mit **Sonnenschutz, Mückenschutz** und Thermo-Schlafsack

Perfekt gerüstet für Ihre Abenteuer unterm Sternenhimmel: So liegen Sie auch unterwegs immer rücken schonend weich. Fast wie im eigenen Schlafzimmer! Spannen Sie einfach das Zelt über das Feldbett und Sie haben Ihre Ruhe.

Endlich ist Schluss mit unbequemen Isomatten: Natürlich schützt das Zelt auch zuverlässig vor Regen, Insekten und neugierigen Blicken. Besonderen Schlafkomfort garantieren die hochwertige Mehrkammer-Luftmatratze mit angenehmem Textilbezug und der leichte Schlafsack.

Praktisch für jede Gelegenheit: Unten ist der Schlafsack dank durchgehendem Reißverschluss komplett zu öffnen. So ist er in warmen Nächten auch als Decke nutzbar. Feldbett, Zelt und Schlafsack sind ideal auch für kürzere Ausflüge, für Festivals oder Übernachtungen in der Natur.

► Zelt mit Moskitonetz, Liege, Matratze, Kissen und Schlafsack: **in nur 10 Minuten ist alles aufgebaut**

► Außenzeltstoff: 100 % Polyester

► Textilbezüge: 100 % Polyester, waschbar bis 30 °C

► Schlafsack: 100 % Polyester

► Inkl. Liege, Luftmatratze/-kissen (mit Textil-Bezug), Zelt, Zeltstangen, Schlafsack, Pumpe, Tragetasche, Anleitung



Bestell-Nr.	Platz für	Zelt abnehmbar	Mit Vordach	Wassersäule	Schlafsack	Belastbar bis	Transportgewicht	
① NC-8835-43	1 Person	x	x	1.000 mm	Sommer +5 bis +20 °C	144 kg	11,4 kg	€ 219,99
NX-7047-43	2 Personen	x	x	1.000 mm	Sommer +5 bis +20 °C	160 kg	22,2 kg	€ 329,99
② NX-3931-43	1 Person	✓	✓	1.200 mm	Thermo -15 bis +3 °C	144 kg	12,5 kg	€ 259,99
NX-3932-43	2 Personen	✓	✓	1.200 mm	Thermo -15 bis +3 °C	160 kg	23,5 kg	€ 399,99

